

Smlouva o provedení divadelního představení

uzavřená podle ust. § 1746 odst. 2 zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník,
ve znění pozdějších předpisů

Smluvní strany:

1. **Městské divadlo Brno, příspěvková organizace**
se sídlem Lidická 1863/16, 602 00 Brno
zastoupená ředitelem Stanislavem Mošou
IČO: 00101397
DIČ: CZ00101397
zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Krajským soudem v Brně, oddíl Pr, vložka 35
bankovní spojení: KB Brno-město, č.ú. [REDACTED]
(dále také „MdB“ jako realizátor divadelního představení)

2. **Východočeské divadlo Pardubice**
se sídlem Pardubice, U Divadla 50, PSČ 531 62
zastoupené ředitelem Mgr. Petrem Dohnalem
IČO: 00088358
DIČ: CZ00088358
příspěvková organizace je zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Krajským soudem v Hradci
Králové, oddíl Pr, vložka 1014
zřizovatel Statutární město Pardubice
bankovní spojení: KB Pardubice, č.ú. [REDACTED]
(dále jen „objednatel“)

I. Předmět smlouvy

Podle této smlouvy sehraje Městské divadlo Brno pro objednatele na scéně Východočeského divadla Pardubice

**dne 27. ledna 2022 se začátkem v 18:00 hod. (18:15 hod.)
představení: První rande**

II. Cena a platební podmínky

1. Za provedené představení uhradí objednatel ve prospěch MdB sjednanou odměnu ve výši **100 000,- Kč** (slovy: sto-tisíc Kč), **kulturní služby jsou osvobozeny od DPH** dle § 51 a § 61 písm. e) zákona č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty. Úhrada odměny za představení bude provedena bankovním převodem na základě faktury, kterou MdB vystaví po odehrání představení. Splatnost faktury je 14 dní ode dne doručení.
2. **Objednatel dále uhradí náklady na dopravu**, které MdB vzniknou v souvislosti s realizací sjednaného představení (doprava osob a dekorací). Úhrada bude provedena na základě samostatné faktury vystavené Městským divadlem Brno na základě výkazů přepravních vozidel. Splatnost faktury je 14 dnů ode dne doručení.
3. **Úhrada autorských honorářů objednatelem:**
Objednatel jako pořadatel představení v podobě dodané a nastudované MdB bude vybírat vstupné za divadelní představení. V této souvislosti poskytuje MdB objednateli podlicenci

k uvádění představení dle této smlouvy a objednatel ve smyslu ust. § 1888 odst. 1 občanského zákoníku přebírá povinnost uhradit níže specifikované autorské honoráře **z hrubých tržeb ze vstupného** (včetně podílu event. předplatného) ve výši, která vyplývá z licenčních smluv uzavřených MdB, a to:

- **15,5 %** zastupující agentuře Gallissas Theaterverlag und Mediaagentur GmbH, Postdamer Strasse 87, 10785 Berlin, (zahraniční autoři Daniel Grosse Boymann, Tohmas Kahry, námět David Winterberg) + DPH (uplatní se přenesená daňová povinnost)
- nájemní poplatek ve výši **3 % z hrubých tržeb** za užití hudebního materiálu + DPH (uplatní se přenesená daňová povinnost)

Způsob úhrady:

Nejpozději do 3 dnů po provedení představení objednatel nahlásí MdB hrubou tržbu z představení včetně podílu event. předplatného. MdB nahlásí tržbu zahraniční agentuře. Se zahraniční agenturou je dohodnuto, že vystaví fakturu na úhradu autorského honoráře přímo na objednatele.

Upozornění! Autorská odměna (tzv. licenční poplatky) za poskytnutí provozovacích práv podléhá v ČR zdanění zvláštní sazbou daně (tzv. srážkovou daní) ve výši 5 % dle článku 12 odst. 2 Mezinárodní smlouvy mezi ČR a Spolkovou republikou Německo o zamezení dvojího zdanění v oboru daní z příjmu a z majetku (vyhlášená v ČR pod č. 18/1984 Sb.) a zákona č. 586/1992 Sb., o daních z příjmů, ve znění pozdějších předpisů. Tuto daň z autorské odměny srazí a příslušnému finančnímu úřadu odvede objednatel a zašle agentuře Gallissas potvrzení finančního úřadu o zaplacení daně. O zaplacenou daň bude snížena úhrada fakturovaných licenčních poplatků. (Pozn.: poplatek za užití hudebního materiálu srážkové dani v ČR nepodléhá.)

- **12 % DILIA**, divadelní, literární, audiovizuální agentura, z. s., Krátkého 1, 190 00 Praha 9, (Stanislav Moša 4 % úprava textu muzikálu + 2 % režie, Zuzana Čtveráčková 6 % za překlad díla).

Způsob úhrady: nejpozději do 10. dne měsíce následujícího po provedení představení písemně nahlásit DILIA hrubou tržbu za představení včetně podílu event. předplatného, DILIA vystaví fakturu na úhradu autorského honoráře. V případě nedodržení termínu hlášení tržeb DILIA – sankce 50 Kč denně za každý den prodlení, v případě prodlení s úhradou faktury sankce 0,1 % z dlužné částky za každý den prodlení.

Objednatel je povinen umožnit autorům (v případě nutnosti též MdB) kontrolu účetních dokladů prokazujících výši hrubých tržeb z představení.

III.

Další ujednání

1. Objednatel zajistí pro MdB v den stavby dekorace, tj. dne 27. 1. 2022 od 09:00 hod. službu při vykládce dekorací, stavbě scény, zvuku a světla a uhradí náklady s tím spojené. Prostorová zkouška se zvukem proběhne 27. 1. 2022 v 16:00 hod. Představení trvá 1:55 hod. a je bez pauzy.
2. Objednatel zajistí pro MdB na den 26. 1. 2022 ubytování pro pracovníky techniky MdB, a to cca 6 dvoulůžkových pokojů a 3 jednolůžkové pokoje a uhradí náklady s tím spojené. Přesný počet bude upřesněn do 13. 1. 2022 emailem.
3. Technické požadavky nezbytné pro provedení představení (Technical rider) jsou v přílohou smlouvy.
4. Objednatel zajistí propagaci představení, které je předmětem této smlouvy a distribuci lístků.
5. Objednatel dále zajistí řádnou přípravu a úklid hlediště, jeviště, hereckých šaten, provoz šatny pro diváky. V zimním období musí být zajištěno vytopení prostor minimálně na 21 stupňů.

6. V případě, že by se představení neuskutečnilo z příčin na straně objednatele, uhradí objednatel na účet MdB 80 % smluvené odměny.
7. Jestliže by nastaly nepředvídatelné okolnosti na straně MdB, bránící uskutečnění představení, je MdB povinno oznámit tuto skutečnost objednateli a dohodnout se na možném náhradním termínu nebo titulu.
8. Z důvodu případů tzv. vyšší moci (živelná pohroma, národní katastrofa, státem nařízená karanténní opatření apod.) jsou obě smluvní strany oprávněny odstoupit od smlouvy. V takovém případě nemá žádná strana nárok na úhradu nákladů.
9. Ve věcech týkajících se této smlouvy je za MdB pověřena jednat paní Monika Králová, manažer divadla, tel.: [REDACTED]
10. Za objednatele je ve věcech této smlouvy pověřena jednat paní Ing. Lenka Křičenská, tel. [REDACTED]
11. Objednatel zajistí pro potřeby MdB 4 volné vstupenky na představení.

IV. Bezpečnostní podmínky

1. V případě konání činností se zvýšeným požárním nebezpečím zajistí MdB odpovědnou osobu, která podá informace o způsobu provedení a způsobu zajištění činnosti se zvýšeným požárním nebezpečím zástupci Východočeského divadla (jevištní mistr nebo vedoucí směny jevištní techniky) a provede písemný záznam do Požární knihy Východočeského divadla (ve vrátnici divadla). Záznam bude obsahovat specifikaci činnosti se zvýšeným požárním nebezpečím, přijatá opatření a jméno a podpis odpovědné osoby MdB.
2. MdB potvrzuje, že jeho vlastní technické prostředky a vlastní elektrická zařízení používaná při představení splňují podmínky ČSN 33 1610 a ČSN 33 1600, tj. byla podrobena revizi.
3. MdB potvrzuje, že jeho vlastní zaměstnanci, kteří budou užívat jevištní tahová zařízení v budově Městského divadla v Pardubicích, sídle Východočeského divadla a místě konání zájezdového představení, splňují podmínky Zákoníku práce a jsou pověřeni obsluhou jevištních tahových zařízení a absolvovali školení nejméně v rozsahu bodu 4 ČSN 91 8112.
4. V budově Městského divadla v Pardubicích, sídle Východočeského divadla a místě konání zájezdového představení, je instalována elektronická požární signalizace (EPS), kouření je povoleno jen v prostorách Divadelního klubu, herecké akce na jevišti - cigarety a dýmky - jsou možné, u obou východů z jeviště u portálů jsou plechová vědra s vodou, budova je vybavena hydrantovým rozvodem požární vody a přenosnými hasicími přístroji, nouzovým spouštěním požární opony, nouzovými východy, všechna zařízení jsou pro rychlejší orientaci označena v půdorysech, které jsou volně dostupné vždy na dvou místech každého podlaží. Volně dostupná je další požární dokumentace. V dráze dosednutí požární opony se nesmí instalovat k podlaze pevně připevněné dekorace, pokud nejsou vybaveny sklopným prahem nebo odnímatelnou částí tak, aby bylo možné dosednutí opony zajistit jednoduchým úkonem.
5. Odpovědná osoba MdB je povinna seznámit se se všemi skutečnostmi uvedenými v odst. 4 a seznámit s těmito skutečnostmi také všechny účinkující a všechny ostatní vlastní osoby zajišťující představení.

V. Dodržování protiepidemických opatření VČD

1. MdB je povinno zajistit, aby účinkující a technický personál dodrželi aktuální nařízení vlády ČR platná v den konání představení.

2. Dále je MdB povinno zajistit, aby účinkující i veškerý technický personál dodrželi opatření VČD – aby všichni přítomní hosté byli schopni **písemně či elektronicky doložit případné kontrole Krajské hygienické stanice jednu z následujících skutečností:**
- a) aplikaci druhé dávky očkování proti onemocnění covid-19, přičemž od této dávky musí uběhnout nejméně 14 dní
 - b) prodělání laboratorně potvrzeného onemocnění covidem-19 v době ne delší než 180 dnů přede dnem konání akce
 - c) negativní RT-PCR test starý nejvýše 7 dní
 - d) negativní POC antigenní test (tzn. test z veřejného odběrového místa) starý nejvýše 72 hodin
- Pokud někdo z hostujícího souboru nemá možnost získat uvedená potvrzení, je možné absolvovat samotest na místě (lze ho zakoupit na obchodním oddělení, nebo v divadelním obchůdku za 115 Kč) a prokázat se negativním výsledkem.
U dětí do 6 let není testování požadováno.
3. Technické složky (zvukař, osvětlovač, jevištní technika, rekvizitář a profese) musí používat v hledištní části i v zákulisí divadla respirátory, stejně tak je používají technici, kteří mají na starost přestavby v inscenaci a předstupují před diváky.

VI. Závěrečná ustanovení

1. Práva a povinnosti smluvních stran, které nejsou upraveny touto smlouvou, se řídí příslušnými ustanoveními občanského zákoníku.
2. Smlouvu lze měnit a doplňovat pouze písemnými, postupně číslovanými dodatky.
3. Tato smlouva je napsána ve dvou vyhotoveních, každá smluvní strana obdrží jedno.
4. Smlouva podléhá uveřejnění v registru smluv dle zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv), v platném znění. Smluvní strany se dohodly, že **návrh na uveřejnění smlouvy v registru smluv podá MdB.**
5. Na důkaz souhlasu s obsahem této smlouvy připojují smluvní strany své podpisy.

Přílohy:
Technical Rider

V Brně dne 10. 1. 2022

za Městské divadlo Brno, příspěvkovou organizaci:



Stanislav Moša, ředitel



V Pardubicích dne 14. 1. 2022

za Východočeské divadlo Pardubice,
příspěvkovou organizaci:



Mgr. Petr Dohnal, ředitel